

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Punkt dostarczania sprzętu:

mPTech Sp. z o.o.
ul. Krakowska 119
50-428 Wrocław
Polska

Producent:

mPTech Sp. z o.o.
ul. Nowogrodzka 31
00-511 Warszawa
Polska

Zaprojektowano w Polsce
Wyprodukowano w Chinach

Infolinia: (+48 71) 71 77 400

E-mail: pomoc@mpotech.eu

Strona www: huslog.eu

PL.....	1
EN.....	9
DE.....	16
FR.....	24
ES.....	31
IT.....	39
CZ.....	47

SPIS TREŚCI

1. Bezpieczeństwo użytkowania	2
2. Specyfikacja.....	4
2.1 Dane techniczne	4
2.2 Zawartość opakowania	5
3. Obsługa urządzenia.....	5
4. Czyszczenie urządzenia.....	6
5. Objasnienia symboli	7
6. Korzystanie z instrukcji.....	8
7. Gwarancja i serwis	8
8. Deklaracja zgodności UE	8

1. Bezpieczeństwo użytkowania

Zapoznaj się uważnie z podanymi tu wskazówkami przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia. Nieprzestrzeganie tych wskazówek może być niebezpieczne lub niezgodne z prawem.

–UŻYCIE ZGODNE Z PRZEZNACZENIEM–

Produkty będące przedmiotem niniejszej instrukcji obsługi przeznaczone są do zasilania urządzeń wyposażonych w złącza USB oraz służą jako przedłużacz elektryczny.

Produkty przeznaczone do użytku wewnątrz pomieszczeń w gospodarstwach domowych. Nie mogą być stosowane w celach komercyjnych. Każde inne zastosowanie uznawane jest za niewłaściwe i niebezpieczne. Producent nie ponosi odpowiedzialności za obrażenia wynikające z nieprawidłowego użytkowania urządzenia.

Niniejsza instrukcja zawiera ważne informacje na temat użytkowania produktu – przeczytaj ją uważnie i zachowaj na przyszłość.

—WAŻNE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA—

Nie włączaj urządzenia w miejscach, w których zabrania się korzystania z urządzeń elektrycznych i elektronicznych, ani gdy może to spowodować zakłócenia lub inne zagrożenia. Stosuj się do wszelkiego rodzaju zakazów, przepisów i ostrzeżeń przekazywanych przez personel miejsca, w którym chcesz korzystać z urządzenia.

Nie włączaj urządzenia kiedy ma widoczne uszkodzenia lub przewód zasilający jest uszkodzony. Odłączanie wtyczki sieciowej z gniazda sieciowego należy wykonywać trzymając za wtyczkę, a nie za przewód.

—WODA I INNE PŁYNY—

Nie narażaj urządzenia na działanie wody i innych płynów. Unikaj pracy w środowisku o dużej wilgotności – zaparowane kuchnie, łazienki, etc. Drobinki wody mogą spowodować pojawienie się wilgoci w urządzeniu, co wpływa niekorzystnie na elektronikę i może doprowadzić do uszkodzenia urządzenia.

—OTOCZENIE—

Urządzenie nie powinno pracować w zapyleniu. Podłączaj urządzenie tak, aby nie można go było uszkodzić (np. przez umieszczenie na stabilnej powierzchni) oraz aby nie stanowiło zagrożenia dla ludzi i zwierząt. Nie narażaj urządzenia na działanie promieni słonecznych i nie używaj go, ani nie pozostawiaj w bezpośredniej bliskości urządzeń wydzielających dużo ciepła (grzejniki, kaloryfery, itp.). Elementy wykonane z tworzywa mogą się odkształcić, co może wpłynąć na działanie urządzenia lub doprowadzić do jego całkowitego uszkodzenia.

—NIEPEŁNOSPRAWNI RUCHOWO LUB PSYCHICZNIE I DZIECI—

Urządzenie nie jest zabawką. Przechowuj urządzenie, jego akcesoria i opakowanie z dala od zasięgu dzieci. Przewody i opakowania foliowe mogą owinąć się wokół szyi dziecka lub zostać połknięte, co może skutkować uduszeniem lub udławieniem. Urządzenie nie powinno być obsługiwane przez osoby (także dzieci) o ograniczonych predyspozycjach

ruchowych lub psychicznych i bez doświadczenia w obsłudze sprzętu elektronicznego. Mogą z niego korzystać jedynie pod nadzorem osób odpowiadających za ich bezpieczeństwo.

—PROFESJONALNY SERWIS—

Naprawiać ten produkt może wyłącznie wykwalifikowany serwis producenta lub autoryzowany punkt serwisowy. Naprawa urządzenia przez niewykwalifikowany serwis lub przez nieautoryzowany punkt serwisowy oraz samodzielne wprowadzanie modyfikacji grozi uszkodzeniem urządzenia i utratą gwarancji.

2. Specyfikacja

2.1 Dane techniczne

Przedłużacz kostka z LED	
Model	HUS1001
Zasilanie	230V~ 50/60Hz, max. 16 A
Wyjście USB	5V = 2,4A
Złącza	2 gniazda typu E, złącze USB, 2 złącza USB-C

Przedłużacz kostka PD 20W	
Model	HUS1002
Zasilanie	230V~ 50/60Hz, max. 16 A
Wyjście USB	USB-A: 5V = 3A / 9V = 2A / 12V = 1,5A USB-C: 5V = 3A / 9V = 2,22A / 12V = 1,67A
Złącza	3 gniazda typu E, złącze USB, 2 złącza USB-C

2.2 Zawartość opakowania

Model: HUS1001

- Przedłużacz kostka z LED
- Instrukcja obsługi

Model: HUS1002

- Przedłużacz kostka z szybkim ładowaniem 20 W
- Instrukcja obsługi



Jeśli brakuje którejkolwiek z powyższych pozycji lub jest ona uszkodzona, skontaktuj się ze sprzedawcą.



Polecamy zachować opakowanie na wypadek ewentualnej reklamacji.

Istnieje możliwość pobrania instrukcji obsługi z podanego poniżej adresu internetowego:

<https://huslog.eu/>

Lub przez zeskanowanie kodu QR:



3. Obsługa urządzenia

PRZYGOTOWANIE DO PIERWSZEGO URUCHOMIENIA

Wyjmij produkt z opakowania i rozwiń przewód zasilający. Ustaw go w docelowym miejscu. Jeśli wszystkie elementy są wizualnie

nieuszkodzone można podłączyć wtyczkę zasilającą do gniazda sieci elektrycznej.

Model: HUS1001

Podłącz wtyk przewodu zasilającego do gniazda sieciowego. Wciśnij przycisk włącznika, żeby włączyć przedłużacz. Do przedłużacza można podłączyć do dwóch urządzeń zasilanych z sieci elektrycznej oraz trzy urządzenia z zasilaniem USB (1 x USB, 2 x USB-C).

Na górnej ściance urządzenia znajduje się podświetlenie LED, które świeci w trzech stopniach intensywności. Żeby włączyć lub zmienić poziom intensywności podświetlenia LED, dotknij przycisku dotykowego  na górnej ściance urządzenia.

Model: HUS1002

Podłącz wtyk przewodu zasilającego do gniazda sieciowego. Wciśnij przycisk włącznika, żeby włączyć przedłużacz. Do przedłużacza można podłączyć do trzech urządzeń zasilanych z sieci elektrycznej oraz trzy urządzenia z zasilaniem USB (1 x USB, 2 x USB-C).

Produkt jest zgodny z protokołem szybkiego ładowania USB-PD do 20W.

4. Czyszczenie urządzenia



OSTRZEŻENIE! Urządzenia nie można zanurzać w wodzie, ani myć pod strumieniem bieżącej wody!



Czyszczenie może odbywać się tylko, gdy urządzenie jest wyłączone, ostygło oraz nie jest podłączone źródła zasilania.



Nie stosuj do czyszczenia żadnych środków chemicznych, alkalicznych, ściernych lub dezynfekujących, ponieważ mogą szkodliwie wpływać na elementy urządzenia.

Obudowa urządzenia może być czyszczona tylko za pomocą suchej ściereczki lub papierowego ręcznika. W przypadku mocnych zabrudzeń korpusu dopuszcza się użycie ściereczki lekko zwilżonej letnią wodą

i mocno wyciśniętej z jej nadmiaru. Po tym niezwłocznie należy przetrzeć myte miejsce suchą ściereczką lub papierowym ręcznikiem i pozostawić urządzenie do pełnego wyschnięcia.

5. Objaśnienia symboli



Opakowanie urządzenia można poddać recyklingowi zgodnie z lokalnymi przepisami.



Do użytku wewnątrz pomieszczeń.



Symbol oznaczający teksturę falistą (materiał opakowania).



Symbol oznacza, że w opakowaniu znajduje się instrukcja obsługi, z którą należy się zapoznać przed rozpoczęciem użytkowania.



Zgodnie z Dyrektywą WEEE 2012/19/UE produkt oznaczony jest symbolem przekreślonego kontenera na śmieci. Produktu nie wolno wyrzucać wraz odpadami komunalnymi, ale należy dostarczyć go do wyznaczonego punktu zbiórki i recyklingu zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, który utylizuje takie niebezpieczne odpady. Gromadzenie tego typu odpadów w wydzielonych miejscach oraz właściwy proces ich odzyskiwania przyczyniają się do ochrony zasobów naturalnych. Prawidłowy recykling zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego ma korzystny wpływ na zdrowie i otoczenie człowieka. W celu uzyskania informacji o punktach usuwania zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych, należy skierować się do administracji gminnej lub sprzedawcy urządzenia.

6. Korzystanie z instrukcji

Bez uprzedniej pisemnej zgody producenta żadna część niniejszej instrukcji obsługi nie może być powielana, rozpowszechniana, tłumaczona ani przekazywana w jakiegokolwiek formie czy przy użyciu jakichkolwiek środków elektronicznych bądź mechanicznych, w tym przez tworzenie fotokopii, rejestrowanie lub przechowywanie w jakiegokolwiek systemach przechowywania i udostępniania informacji.

Wszystkie marki i nazwy produktów są znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi danych firm.

Wygląd graficzny lub kolor produktu mogą się różnić od rzeczywistego produktu.

7. Gwarancja i serwis

Produkt ma 2 lata gwarancji, licząc od daty sprzedaży produktu. W przypadku usterki produkt należy zwrócić do sklepu, w którym został zakupiony, pamiętając o konieczności okazania dowodu zakupu. Produkt powinien być kompletny i najlepiej, gdyby był umieszczony w oryginalnym opakowaniu.

8. Deklaracja zgodności UE



mPTech Sp. z o.o. niniejszym oświadcza, że ten produkt jest zgodny z podstawowymi wymaganiami i pozostałymi postanowieniami Dyrektyw tzw. „Nowego podejścia” Unii Europejskiej.

USER MANUAL

Equipment Delivery Point:

mPTech Sp. z o.o.
street Krakowska 119
50-428 Wrocław
Poland

Designed in Poland
Made In China

Manufacturer:

mPTech Sp. z o.o.
u Nowogrodzka 31
00-511 Warsaw
Poland

Helpline: (+48 71) 71 77 400

Email: pomoc@mptech.eu

Website: huslog.eu

TABLE OF CONTENTS

1. Safety of use	9
2. Specification	11
2.1 Technical data	11
2.2 Contents	12
3. Use of the device	12
4. Cleaning the device	13
5. Explanation of symbols	14
6. Use of the manual	14
7. Warranty and Service	15
8. EU Declaration of Conformity	15

1. Safety of use

Please read the instructions provided here carefully before using your device. Failure to follow these instructions may be dangerous or illegal.

—INTENDED USE—

The products covered by this user manual are intended to power devices equipped with USB connectors and serve as an electric extension cable.

Products intended for indoor use in households. They cannot be used for commercial purposes. Any other use is considered

inappropriate and dangerous. The manufacturer is not responsible for injuries resulting from improper use of the device.. This manual contains important information about the use of the product – please read it carefully and keep it for future reference.

—IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS—

Do not switch the device on in places where the use of electrical and electronic devices is forbidden, or when it may cause interference or other hazards. Comply with all kinds of prohibitions, regulations and warnings provided by the staff of the place where you want to use the device.

Do not switch the device on when it is visibly damaged or the power cord is damaged. Disconnect the power plug from the power outlet by grasping the plug, not the cord.

—WATER AND OTHER LIQUIDS—

Do not expose the device to water or other liquids. Avoid working in high humidity environments – steamy kitchens, bathrooms, etc. Water particles can cause moisture to appear in the device, which adversely affects the electronics and may damage the device.

—SURROUNDINGS—

The device should not work in dusty conditions. Connect the device in such a way that it cannot be damaged (e.g. by placing it on a stable surface) and does not pose a threat to people and animals. Do not expose the device to sunlight and do not use it, or leave it in the immediate vicinity of devices that emit a lot of heat (heaters, radiators, etc.). Elements made of plastic may deform, which may affect the operation of the device or lead to its complete damage.

—MOTION AND MENTAL DISABILITIES AND CHILDREN—

The device is not a toy. Keep the device, its accessories and packaging out of reach of children. Tubes and foil wraps can become wrapped around a child's neck or be swallowed, resulting

in suffocation or choking. The device should not be operated by people (including children) with limited mobility or mental predispositions and without experience in using electronic equipment. They may only use it under the supervision of persons responsible for their safety.

—PROFESSIONAL SERVICE—

Only qualified service of the manufacturer or an authorized service centre may repair this product. Repairing the device by an unqualified service centre or by an unauthorized service point and introducing modifications on your own may damage the device and void the warranty.

2. Specification

2.1 Technical data

Cube extension cable with LED	
Model	HUS1001
Power supply	230V~ 50/60Hz, max. 16 A
USB output	5V = 2.4A
Connectors	2 type E sockets, one USB connector, 2 USB-C connectors

Cube extension cable PD 20W	
Model	HUS1002
Power supply	230V~ 50/60Hz, max. 16 A
USB output	USB-A: 5V = 3A / 9V = 2A / 12V = 1.5A USB-C: 5V = 3A / 9V = 2.22A / 12V = 1.67A
Connectors	3 type E sockets, USB connector, 2 USB-C connectors

2.2 Contents

Model: HUS1001

- Cube extension cable with LED
- User manual

Model: HUS1002

- Cube extension cable with fast charging 20 W
- User manual



If any of the above items are missing or damaged, please contact your dealer.



We recommend to keep the packaging in case of any complaint.

It is possible to download the electronic version of the user manual from the following Internet address:

<https://huslog.eu/>

Or by scanning the QR code:



3. Use of the device

FIRST START-UP

Remove the appliance from the packaging and unwind the power cord. Place it in its intended location. If all elements are visually undamaged, connect the power plug to the electrical outlet.

Model: HUS1001

Connect the power cord plug to the mains socket. Press the switch button to turn on the extension cord. You can connect up to two mains-powered devices and three USB-powered devices (1 x USB, 2 x USB-C) to the extension cable.

There is an LED backlight on the top of the device, which has three intensity levels. To turn on or change the intensity of the LED backlight, touch the  touch button on the top of the device.

Model: HUS1002

Connect the power cord plug to the mains socket. Press the switch button to turn on the extension cord. You can connect up to three mains-powered devices and three USB-powered devices (1 x USB, 2 x USB-C) to the extension cable.

The product is compatible with the USB-PD fast charging protocol up to 20W.

4. Cleaning the device

WARNING! The device cannot be immersed in water or washed under running water!



Cleaning can only be done when the device is turned off, cooled down and the power source is not connected.



Do not use any chemicals, alkaline, abrasive or disinfecting agents for cleaning, as they may have a harmful effect on the device's components.

The device housing can only be cleaned with a dry cloth or paper towel. If the body is heavily dirty, use a cloth slightly moistened with lukewarm water and wring out any excess water. Afterwards, immediately wipe the washed area with a dry cloth or paper towel and leave the device to dry completely.

5. Explanation of symbols



The packaging of the device can be recycled in accordance with local regulations.



Symbol indicating corrugated board (packaging mat.).



For indoor use only.



The symbol indicates that the package contains a user manual which must be read before use.



In accordance with the WEEE Directive 2012/19/EU, the product is marked with the symbol of a crossed-out garbage container. The product must not be disposed of with municipal waste, but must be delivered to a designated collection and recycling point for waste electrical and electronic equipment that disposes of such hazardous waste. The accumulation of this type of waste in indicated places and the proper process of its recovery contribute to the protection of natural resources. Proper recycling of waste electrical and electronic equipment has a beneficial effect on human health and the environment. For information about the points of disposal of waste electrical and electronic equipment, please contact the municipal administration or the seller of the device.

6. Use of the manual

Without the prior written consent of the manufacturer, no part of this manual may be reproduced, distributed, translated or transmitted in any form or by any electronic or mechanical means, including by photocopying, recording or storing in any storage and information-sharing systems.

All brands and product names are trademarks or registered trademarks of the respective companies.

The graphic appearance or colour of the product may differ from the actual product.

7. Warranty and Service.

The product has a 2-year warranty, starting from the date of sale of the product. In the event of a defect, the product should be returned to the store where it was purchased, remembering the need to present proof of purchase. The product should be complete and preferably placed in its original packaging.

8. EU Declaration of Conformity



Hereby mPTech Sp. z o.o. declares that this product complies with the basic requirements and other provisions of the Directives of the so-called "New Approach" of the European Union

BEDIENUNGSANLEITUNG

Anlieferungsstelle für

Geräte:

mPTech Sp. z o.o.
ul. Krakowska 119
50-428 Wrocław
Polen

Entwickelt in Polen
Hergestellt in China

Hersteller:

mPTech Sp. z o.o.
ul. Nowogrodzka 31
00-511 Warszawa
Polen

Hotline: (+48 71) 71 77 400

E-Mail: pomoc@mpotech.eu

Webseite: huslog.eu

INHALTSVERZEICHNIS

1. Nutzungssicherheit	16
2. Spezifikation.....	18
2.1 Technische Daten.....	18
2.2 Inhalt der Verpackung.....	19
3. Bedienung des Gerätes	20
4. Reinigung des Geräts	21
5. Erklärung von Symbolen	21
6. Benutzung der Bedienungsanleitung	22
7. Garantie und Service	22
8. EU-Konformitätserklärung	23

1. Nutzungssicherheit

Lesen Sie die hier angegebenen Hinweise sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät benutzen. Ihre Nichtbeachtung kann gefährlich oder illegal sein.

—BESTIMMUNGSGEMÄSSE NUTZUNG—

Die Produkte, die Gegenstand dieser Anleitung sind, sind dazu bestimmt, Geräte mit USB-Anschlüssen mit Strom zu versorgen und als elektrisches Verlängerungskabel zu dienen.

Die Produkte sind für die Nutzung in Innenräumen in Privathaushalten bestimmt. Sie dürfen nicht für kommerzielle Zwecke verwendet werden. Jede andere Nutzung gilt als unangemessen und gefährlich. Der Hersteller haftet nicht für Verletzungen, die durch unsachgemäßen Gebrauch des Geräts entstehen.

Diese Anleitung enthält wichtige Informationen zur Nutzung des Produkts – lesen Sie die Anleitung aufmerksam und bewahren Sie sie für die Zukunft auf.

—WICHTIGE HINWEISE ZUR SICHERHEIT—

Schalten Sie das Gerät nicht in Bereichen ein, in denen der Gebrauch von elektrischen und elektronischen Geräten verboten ist oder wo es Störungen oder andere Gefährdungen verursachen kann. Beachten Sie alle Verbote, Vorschriften und Warnhinweise des Personals an dem Ort, an dem Sie das Gerät benutzen wollen. Schalten Sie das Gerät nicht ein, wenn es sichtbare Schäden aufweist oder das Netzkabel beschädigt ist. Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, und zwar durch Festhalten des Steckers, nicht des Kabels.

—WASSER UND ANDERE FLÜSSIGKEITEN—

Setzen Sie das Gerät keiner Einwirkung von Wasser oder anderen Flüssigkeiten aus. Vermeiden Sie die Arbeit in Umgebungen mit hoher Luftfeuchtigkeit – Dampf in Küchen, Bädern, usw. Wassertropfen können dazu führen, dass sich im Gerät Feuchtigkeit ansammelt, was die elektronischen Systeme beeinträchtigt und das Gerät beschädigen kann.

—UMGEBUNG—

Das Gerät sollte nicht in staubiger Atmosphäre betrieben werden. Schließen Sie das Gerät so an, dass es nicht beschädigt werden kann (z. B. durch Aufstellen auf einer stabilen Fläche) und keine Gefahr für Menschen oder Tiere darstellt. Setzen Sie das Gerät nicht dem Sonnenlicht aus und weder verwenden noch bewahren Sie es in der Nähe von Geräten auf, die viel Wärme abgeben

(Heizer, Heizkörper o. ä.). Kunststoffteile können sich verformen, was die Funktion des Gerätes beeinträchtigen oder zu einer vollständigen Beschädigung des Gerätes führen kann.

—KÖRPERLICH ODER GEISTIG BEEINTRÄCHTIGTE PERSONEN UND KINDER—

Das Gerät ist kein Spielzeug. Bewahren Sie das Gerät, das Zubehör und die Verpackung außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Leitungen und Kunststoffverpackungen können sich um den Hals eines Kindes wickeln oder verschluckt werden, was zum Erdrosseln oder zum Erstickern führen kann. Das Gerät darf nicht von Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkter Mobilität oder geistiger Behinderung oder ohne Erfahrung im Umgang mit elektronischen Geräten bedient werden. Sie dürfen es nur unter der Aufsicht von Personen benutzen, die für ihre Sicherheit verantwortlich sind.

—PROFESSIONELLER SERVICE—

Dieses Produkt darf nur vom qualifizierten Kundendienst des Herstellers oder von einer autorisierten Servicestelle repariert werden. Eine Reparatur des Gerätes durch einen nicht qualifizierten Kundendienst oder durch eine nicht autorisierte Servicestelle sowie eigenmächtige Veränderungen können das Gerät beschädigen und die Garantie erlöschen lassen.

2. Spezifikation

2.1 Technische Daten

Verlängerungswürfel mit LED	
Modell	HUS1001
Energieversorgung	230V~ 50/60Hz, max. 16 A
USB-Ausgang	5V = 2,4A
Anschlüsse	2 E-Typ-Steckdosen, USB-Anschluss, 2 USB-C-Anschlüsse

Verlängerungswürfel PD 20W	
Modell	HUS1002
Energieversorgung	230V~ 50/60Hz, max. 16 A
USB-Ausgang	USB-A: 5V = 3A / 9V = 2A / 12V = 1,5A USB-C: 5V = 3A / 9V = 2,22A / 12V = 1,67A
Anschlüsse	3 E-Typ-Steckdosen, USB-Anschluss, 2 USB-C-Anschlüsse

2.2 Inhalt der Verpackung

Modell: HUS1001

- Verlängerungswürfel mit LED
- Bedienungsanleitung

Modell: HUS1002

- Verlängerungswürfel mit Schnellladung 20 W
- Bedienungsanleitung



Sollte einer der oben genannten Artikel fehlen oder beschädigt sein, wenden Sie sich an den Verkäufer.



Wir empfehlen, die Verpackung für den Fall einer eventuellen Beanstandung aufzubewahren.

Die Bedienungsanleitung kann unter der unten angegebenen Webadresse heruntergeladen werden:

<https://huslog.eu/>

Sie können auch den QR-Code scannen:



3. Bedienung des Gerätes

VORBEREITUNG ZUR ERSTINBETRIEBNAHME

Nehmen Sie das Produkt aus der Verpackung und wickeln Sie das Netzkabel ab. Stellen Sie das Gerät am Zielplatz auf. Wenn alle Komponenten visuell unbeschädigt sind, können Sie den Netzstecker in die Steckdose stecken.

Modell: HUS1001

Stecken Sie den Stecker des Netzkabels in die Netzsteckdose. Drücken Sie den Ein-/Ausschalter, um das Verlängerungskabel einzuschalten. Bis zu zwei netzgespeiste Geräte und drei Geräte mit USB-Stromversorgung (1 x USB, 2 x USB-C) können an die Verlängerung angeschlossen werden.

Auf der Oberseite des Geräts befindet sich eine LED-Hintergrundbeleuchtung, die in drei Intensitätsstufen leuchtet. Um die Intensität der LED-Hintergrundbeleuchtung einzuschalten oder zu ändern, berühren Sie die Taste  auf der Oberseite des Geräts.

Modell: HUS1002

Stecken Sie den Stecker des Netzkabels in die Netzsteckdose. Drücken Sie den Ein-/Ausschalter, um das Verlängerungskabel einzuschalten. Bis zu drei netzgespeiste Geräte und drei Geräte mit USB-Stromversorgung (1 x USB, 2 x USB-C) können an die Verlängerung angeschlossen werden.

Das Produkt ist mit dem USB-PD-Schnellladeprotokoll mit bis zu 20 W kompatibel.

4. Reinigung des Geräts



WARNUNG! Das Gerät darf nicht in Wasser getaucht oder unter fließendem Wasser gewaschen werden!



Die Reinigung kann nur erfolgen, wenn das Gerät ausgeschaltet, abgekühlt und an die Stromquelle nicht angeschlossen ist.



Verwenden Sie zur Reinigung keine Chemie-, Alkali-, Scheuer- oder Desinfektionsmittel, da diese die Geräteteile beeinträchtigen können.

Das Gehäuse des Geräts kann nur mit einem trockenen Lappen oder Papierhandtuch gereinigt werden. Bei starken Verschmutzungen des Gehäuses kann ein mit lauwarmem Wasser leicht angefeuchtetes Tuch verwendet werden, nachdem das überschüssige Wasser genau ausgedrückt worden ist. Danach ist die gereinigte Stelle sofort mit einem trockenen Tuch oder Papierhandtuch abzuwischen und das Gerät vollständig trocknen zu lassen.

5. Erklärung von Symbolen



Die Verpackung des Geräts kann entsprechend den örtlichen Vorschriften recycelt werden.



Für die Nutzung in Innenräumen.



PAP

Symbol für Wellpappe (Verpackungsmaterial).



Das Symbol bedeutet, dass der Verpackung eine Bedienungsanleitung beiliegt, welche vor dem Gebrauch zu lesen ist.



Gemäß der WEEE-Richtlinie 2012/19/EU ist das Produkt mit dem Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne gekennzeichnet. Das Produkt darf nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden, sondern muss zu einer bestimmten Sammel- und Entsorgungsstelle für Elektro- und Elektronik-Altgeräte gebracht werden, wo solche gefährlichen Abfälle entsorgt werden. Die Sammlung dieser Art von Abfällen an separaten Stellen und ein entsprechendes Verwertungsverfahren tragen zur Erhaltung der natürlichen Ressourcen bei. Das sachgemäße Recycling von Elektro- und Elektronik-Altgeräten wirkt sich positiv auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt aus. Für Informationen über die Entsorgungsstellen für Elektro- und Elektronik-Altgeräte wenden Sie sich bitte an Ihre Gemeindeverwaltung oder an Ihren Gerätehändler.

6. Benutzung der Bedienungsanleitung

Ohne vorherige schriftliche Zustimmung des Herstellers darf kein Teil dieser Bedienungsanleitung in irgendeiner Form oder mit irgendwelchen Mitteln, elektronisch oder mechanisch, einschließlich Fotokopie, Aufzeichnung oder Speicherung in einem Informationsspeicher- und -abrufsystem, vervielfältigt, verbreitet, übersetzt oder übertragen werden.

Alle Marken- und Produktnamen sind Markenzeichen oder geschützte Markenzeichen der jeweiligen Unternehmen.

Die graphische Darstellung oder die Farbe des Produkts kann von dem tatsächlichen Produkt abweichen.

7. Garantie und Service

Das Produkt hat eine Garantie von 2 Jahren ab dem Verkaufsdatum. Im Falle eines Mangels ist das Produkt an das Geschäft zurückzugeben, in dem es gekauft wurde, wobei darauf zu achten ist, dass der Kaufbeleg vorzulegen ist. Das Produkt soll vollständig und vorzugsweise in seiner Originalverpackung sein.

8. EU-Konformitätserklärung



Die Firma mPTech Sp. z o.o. erklärt hiermit, dass dieses Produkt den grundlegenden Anforderungen und anderen Bestimmungen der so genannten „Neuen Konzeption“ der Europäischen Union entspricht

MODE D'EMPLOI

Point de livraison

d'équipement :

mPTech Sp. z o.o.
ul. Krakowska 119
50-428 Wrocław
Pologne

Conçu en Pologne
Fabriqué en Chine

Fabricant :

mPTech Sp. z o.o.
ul. Nowogrodzka 31
00-511 Warszawa
Pologne

Ligne d'assistance :

(+48 71) 71 77 400

Courriel :

pomoc@mpotech.eu

Site web : huslog.eu

SOMMAIRE

1. Sécurité d'utilisation	24
2. Spécifications	26
2.1 Caractéristiques techniques	26
2.2 Contenu de l'emballage	27
3. Utilisation de l'appareil	28
4. Nettoyage de l'appareil	28
5. Explication des symboles	29
6. Utilisation du mode d'emploi	30
7. Garantie et service	30
8. Déclaration UE de conformité	30

1. Sécurité d'utilisation

Lisez attentivement les présentes instructions avant d'utiliser l'appareil. Le non-respect de ces instructions peut entraîner des conséquences dangereuses ou illicites.

—UTILISATION PRÉVUE—

Les produits faisant l'objet de ce mode d'emploi sont conçus pour alimenter des appareils dotés de connecteurs USB et pour servir de multiprise électrique.

Destinés à un usage en intérieur à domicile, les produits ne peuvent pas être utilisés à des fins commerciales. Toute autre utilisation est considérée comme inappropriée et dangereuse. Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommages résultant d'une utilisation incorrecte de l'appareil.

Le présent mode d'emploi contient des informations importantes sur l'utilisation du produit ; veuillez le lire attentivement et le conserver pour référence future.

—CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES—

Ne pas allumer l'appareil dans des lieux où l'utilisation d'appareils électriques et électroniques est interdite et où celui-ci pourrait provoquer des interférences ou d'autres dangers. Respecter toutes les interdictions, réglementations et avertissements fournis par le personnel du lieu d'utilisation de l'appareil.

Ne pas allumer l'appareil si celui-ci présente des dommages visibles ou si le câble d'alimentation est endommagé. En débranchant la fiche de la prise secteur, tenir la fiche et non pas le câble.

—EAU ET AUTRES LIQUIDES—

Ne pas exposer l'appareil à l'eau ou à d'autres liquides. Éviter d'utiliser l'appareil dans des environnements très humides : cuisines, salles de bains, etc. Les gouttelettes d'eau peuvent entraîner l'apparition d'humidité dans l'appareil, ce qui affecte les composants électroniques et risque d'endommager l'appareil.

—ENVIRONNEMENT—

L'appareil ne doit pas être utilisé dans des environnements poussiéreux. Brancher l'appareil de manière à le protéger de tout dommage (par exemple en le plaçant sur une surface stable) et à ce que celui-ci ne constitue pas un danger pour les personnes et les animaux. Éviter d'exposer l'appareil à la lumière du soleil et

ne pas le placer à proximité de dispositifs dégageant une forte chaleur (radiateurs, appareils de chauffage, etc.). Les pièces en plastique risquent de subir des déformations, ce qui peut affecter le fonctionnement de l'appareil ou provoquer une défaillance complète.

—PERSONNES À HANDICAP MOTEUR OU MENTAL ET ENFANTS—

L'appareil n'est pas un jouet. Gardez l'appareil, ses accessoires et son emballage hors de portée des enfants. Les câbles et les emballages en plastique peuvent s'enrouler autour du cou d'un enfant ou être avalés, entraînant un risque de suffocation ou d'étouffement. L'appareil ne doit pas être utilisé par des personnes (y compris des enfants) aux capacités motrices ou mentales réduites et des personnes sans expérience dans la manipulation d'appareils électroniques. Celles-ci ne peuvent utiliser l'appareil que sous la supervision de personnes responsables de leur sécurité.

—SERVICE QUALIFIÉ—

Le produit ne doit être réparé que par le service qualifié du fabricant ou par un centre de service agréé. Les réparations effectuées par du personnel non qualifié ou par un centre de service non agréé, ainsi que les modifications apportées par l'utilisateur, peuvent entraîner l'endommagement de l'appareil et l'annulation de la garantie.

2. Spécifications

2.1 Caractéristiques techniques

Cube multiprise à LED	
Modèle	HUS1001
Alimentation	230 V~ 50/60 Hz, max. 16 A
Sortie USB	5 V = 2,4 A
Connecteurs	2 connecteurs de type E, connecteur USB, 2 connecteurs USB-C

Cube multiprise PD 20 W	
Modèle	HUS1002
Alimentation	230 V~ 50/60 Hz, max. 16 A
Sortie USB	USB-A : 5 V = 3 A / 9 V = 2 A / 12 V = 1,5 A USB-C : 5 V = 3 A / 9 V = 2,22 A / 12 V = 1,67 A
Connecteurs	3 connecteurs de type E, connecteur USB, 2 connecteurs USB-C

2.2 Contenu de l'emballage

Modèle : HUS1001

- Cube multiprise à LED
- Mode d'emploi

Modèle : HUS1002

- Cube multiprise avec charge rapide 20 W
- Mode d'emploi



En cas d'absence ou d'endommagement de l'un des éléments susmentionnés, veuillez contacter votre revendeur.



Il est recommandé de conserver l'emballage en vue d'une éventuelle réclamation.

Le mode d'emploi peut être téléchargé à partir de l'adresse web ci-dessous :

<https://huslog.eu/>

ou en scannant le code QR :



3. Utilisation de l'appareil

PRÉPARATION À LA PREMIÈRE UTILISATION

Sortez l'appareil de son emballage et déroulez le câble d'alimentation. Placez-le à l'endroit voulu. Après avoir vérifié qu'aucun des composants ne présente de dommages visibles, vous pouvez brancher la fiche d'alimentation sur la prise secteur.

Modèle : HUS1001

Branchez la fiche du cordon d'alimentation sur la prise secteur. Appuyez sur le bouton marche/arrêt pour allumer la multiprise. La multiprise permet de raccorder 2 appareils alimentés par secteur et 3 appareils alimentés via USB (1 x USB, 2 x USB-C).

La partie supérieure de l'appareil est dotée d'un rétroéclairage LED qui s'allume à trois niveaux d'intensité. Pour allumer ou modifier l'intensité du rétroéclairage LED, appuyez sur la touche  située sur la partie supérieure de l'appareil.

Modèle : HUS1002

Branchez la fiche du cordon d'alimentation sur la prise secteur. Appuyez sur le bouton marche/arrêt pour allumer la multiprise. La multiprise permet de raccorder 3 appareils alimentés par secteur et 3 appareils alimentés via USB (1 x USB, 2 x USB-C).

Le produit est compatible avec le protocole de charge rapide USB-PD jusqu'à 20 W.

4. Nettoyage de l'appareil



AVERTISSEMENT ! L'appareil ne doit pas être immergé dans l'eau ni lavé à l'eau courante !



Le nettoyage ne peut être effectué que lorsque l'appareil est éteint, qu'il a refroidi et qu'aucune source d'énergie n'est connectée.



Ne pas utiliser de produits chimiques, alcalins, abrasifs ou désinfectants pour le nettoyage, ceux-ci pouvant avoir un effet néfaste sur les composants de l'appareil.

Le boîtier de l'appareil peut être nettoyé uniquement à l'aide d'un chiffon sec ou d'essuie-tout. En cas de salissures tenaces, vous pouvez utiliser un chiffon légèrement imbibé d'eau tiède et essoré fermement pour éliminer l'excédent d'eau. Après cela, essuyez immédiatement la zone nettoyée à l'aide d'un chiffon sec ou d'essuie-tout et laissez l'appareil sécher complètement.

5. Explication des symboles



L'emballage de l'appareil peut être recyclé conformément aux réglementations locales.



Pour usage en intérieur.



Symbole pour le carton ondulé (matériau d'emballage).



Symbole indiquant la présence dans l'emballage d'un mode d'emploi à consulter avant toute utilisation.



Conformément à la directive DEEE 2012/19/UE, le produit est pourvu du symbole de poubelle barrée. Le produit ne doit pas être éliminé avec les déchets ménagers, mais doit être remis à un centre de collecte et de recyclage des déchets d'équipements électriques et électroniques désigné. La collecte séparée et la valorisation adéquate de ceux-ci contribuent à la préservation des ressources naturelles. Le

recyclage correct des déchets d'équipements électriques et électroniques a un impact bénéfique sur la santé humaine et sur l'environnement. Pour obtenir des informations sur les lieux d'élimination des déchets d'équipements électriques et électroniques, l'utilisateur est invité à contacter les autorités locales compétentes ou le point de vente de l'appareil.

6. Utilisation du mode d'emploi

Sans le consentement écrit préalable du fabricant, aucune partie de ce manuel ne peut être reproduite, distribuée, traduite ou transmise sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, électronique ou mécanique, y compris la photocopie, l'enregistrement ou le stockage dans un système de stockage et d'extraction des données.

Tous les noms de marques et de produits sont des marques commerciales ou des marques déposées de leurs sociétés respectives.

L'aspect graphique et la couleur du produit peuvent différer du produit réel.

7. Garantie et service

Le produit bénéficie d'une garantie de 2 ans à compter de la date de vente du produit. En cas de défaut, le produit doit être retourné au magasin où il a été acheté, sans oublier de présenter son justificatif d'achat. Le produit doit être complet et de préférence dans son emballage d'origine.

8. Déclaration UE de conformité



mPTech Sp. z o.o. déclare par la présente que ce produit est conforme aux exigences fondamentales et aux autres dispositions des directives dites « Nouvelle approche » de l'Union européenne.

MANUAL DE INSTRUCCIONES

Punto de entrega del aparato:

mPTech Sp. z o.o.
ul. Krakowska 119
50-428 Wrocław
Polonia

Diseñado en Polonia

Fabricado en China

Fabricante:

mPTech Sp. z o.o.
ul. Nowogrodzka 31
00-511 Varsovia
Polonia

Atención al cliente:

(+48 71) 71 77 400

Correo electrónico:

pomoc@mpotech.eu

Página web: huslog.eu

LISTA DE CONTENIDOS

1. Uso seguro	31
2. Características	33
2.1 Datos técnicos	33
2.2 Contenido del embalaje	34
3. Uso del aparato	35
4. Limpieza del aparato.....	36
5. Aclaración de los símbolos	36
6. Uso del manual de instrucciones.....	37
7. Garantía y servicio técnico	37
8. Declaración de conformidad UE.....	38

1. Uso seguro

Lea detalladamente estas indicaciones antes de empezar a usar el aparato. El incumplimiento de dichas instrucciones puede ser peligroso o ilegal.

—USO PREVISTO—

Los productos que son objeto del presente manual de instrucciones están destinados a alimentar dispositivos provistos de una conexión USB y sirven de cable alargador.

Productos diseñados para uso en interiores en locales residenciales. No los utilice con fines comerciales. Cualquier otro uso se considera indebido y peligroso. El fabricante no toma la responsabilidad por las lesiones que sean efecto del uso indebido del aparato.

El presente manual de instrucciones contiene información importante acerca del uso del producto: léalo cuidadosamente y conserve para futuras consultas.

—INDICACIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD—

No encienda el producto en lugares donde está prohibido usar aparatos eléctricos y electrónicos o cuando el uso del aparato puede provocar interferencias u otros riesgos. Respete cualquier tipo de prohibición, norma y advertencia indicada por el personal del lugar donde quiera utilizar el aparato.

No conecte el aparato en caso de mostrar daños visibles o si el cable de alimentación está dañado. Para desconectar el enchufe de la toma de corriente tire del enchufe, no del cable.

—AGUA Y OTROS LÍQUIDOS—

No exponga el aparato a la acción del agua ni otros líquidos. Evite utilizar el producto en ambientes con mucha humedad: cocinas empañadas, baños, etc. Las gotas de agua pueden provocar la aparición de humedad en el aparato, lo que influye negativamente sobre la electrónica y puede dañar el equipo.

—ENTORNO—

No utilice el aparato en entornos polvorientos. Conecte el aparato de forma que no pueda dañarse (p. ej. colocándolo sobre una superficie estable) y que no suponga un riesgo para las personas o los animales. No exponga el aparato a la radiación solar ni lo utilice o lo deje cerca de aparatos que desprendan mucho calor

(radiadores, calefactores, etc.). Los elementos de plástico pueden deformarse, lo que puede influir negativamente sobre el funcionamiento del aparato o provocar una avería irreparable.

—PERSONAS CON DISCAPACIDADES FÍSICAS O MENTALES Y NIÑOS—

El aparato no es un juguete. Mantenga el aparato, los accesorios y el envase fuera del alcance de los niños. El niño puede enrollar los cables y el envase de plástico alrededor de su cuello o tragarlos, lo que puede provocar estrangulamiento o asfixia. El aparato no debe ser utilizado por personas (incluyendo niños) con aptitudes motoras o mentales limitadas y sin experiencia en el uso de equipos electrónicos. Únicamente podrán utilizarlo bajo la supervisión de personas responsables de su seguridad.

—SERVICIO TÉCNICO PROFESIONAL—

Este producto sólo puede ser reparado por un servicio cualificado del fabricante o un centro de servicio autorizado. La reparación del aparato por un servicio técnico no cualificado o por un centro no autorizado, así como introducir modificaciones por parte del propio usuario podría dañarlo y anular la garantía.

2. Características

2.1 Datos técnicos

Regleta de enchufes tipo cubo con LED	
Modelo	HUS1001
Alimentación	230V~ 50/60Hz, máx. 16 A
Salida USB	5V = 2,4A
Tomas	2 tomas tipo E, puerto USB, 2 puertos USB-C

Regleta de enchufes tipo cubo PD 20W	
Modelo	HUS1002
Alimentación	230V~ 50/60Hz, máx. 16 A
Salida USB	USB-A: 5V = 3A / 9V = 2A / 12V = 1,5A USB-C: 5V = 3A / 9V = 2,22A / 12V = 1,67A
Tomas	3 tomas tipo E, puerto USB, 2 puertos USB-C

2.2 Contenido del embalaje

Modelo: HUS1001

- Regleta de enchufes tipo cubo con LED
- Manual de instrucciones

Modelo: HUS1002

- Regleta tipo cubo de carga rápida 20 W
- Manual de instrucciones



Si falta alguno de los elementos mencionados anteriormente o está dañado, póngase en contacto con su vendedor.



Recomendamos conservar el embalaje en caso de una posible reclamación.

El manual de usuario puede descargarse en la página web que figura a continuación:

<https://huslog.eu/>

O escaneando el código QR:



3. Uso del aparato

PREPARACIÓN PARA LA PRIMERA PUESTA EN MARCHA

Saque el producto del embalaje y desenrolle el cable de alimentación. Colóquelo en el lugar de destino. Si todos los elementos no presentan daños visibles, puede conectar el enchufe a una toma de corriente eléctrica.

Modelo: HUS1001

Conecte el enchufe del cable de alimentación a la toma de corriente. Pulse el interruptor para encender la regleta. La regleta permite conectar hasta dos dispositivos alimentados por la red eléctrica y tres dispositivos alimentados por USB (1 x USB, 2 x USB-C).

El aparato cuenta con la iluminación LED con tres grados de intensidad en su lado superior. Para encender la iluminación LED o cambiar el grado de intensidad, pulse el botón táctil  situado en el lado superior del aparato.

Modelo: HUS1002

Conecte el enchufe del cable de alimentación a la toma de corriente. Pulse el interruptor para encender la regleta. La regleta permite conectar hasta tres dispositivos alimentados por la red eléctrica y tres dispositivos alimentados por USB (1 x USB, 2 x USB-C).

El producto es compatible con el protocolo de carga rápida USB-PD hasta 20W.

4. Limpieza del aparato



¡ADVERTENCIA! ¡No sumerja el aparato en agua ni utilice un chorro de agua para limpiarlo!



Puede limpiar el aparato solo mientras está apagado, se haya enfriado y no está conectado a una fuente de alimentación.



No utilice productos químicos, alcalinos, abrasivos o desinfectantes para limpiar el aparato, ya que pueden dañar sus componentes.

Puede limpiar el aparato solo con un paño suave o una toallita de papel. Para eliminar manchas resistentes del cuerpo se admite el uso de un paño ligeramente mojado con agua tibia y fuertemente escurrido. Tras usarlo, seque el lugar lavado con un paño seco o una toallita de papel y deje el aparato hasta que se seque por completo.

5. Aclaración de los símbolos



El envase del aparato puede reciclarse de acuerdo con la normativa local.



Para uso en interiores.



El símbolo indica un cartón ondulado (material del envase).



El símbolo significa que el envase incluye el manual de instrucciones que el usuario debe leer antes de usar el aparato.



De acuerdo con la Directiva WEEE 2012/19/UE el producto lleva el símbolo de un contenedor de basura tachado. El producto no debe desecharse con los residuos

domésticos, sino que debe llevarse a un centro de recogida y reciclaje de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos que elimine este tipo de residuos peligrosos. La recogida de este tipo de residuos en lugares indicados y su correcta recuperación contribuyen a la conservación de los recursos naturales. El correcto reciclado de los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos tiene un impacto positivo en la salud humana y el medio ambiente. Para obtener información sobre los centros de recogida de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos diríjase a los órganos de la administración local o al vendedor del aparato.

6. Uso del manual de instrucciones

Está prohibido copiar, difundir, traducir o transmitir cualquier parte del presente manual de instrucciones, en cualquier forma y con cualquier medio electrónico o mecánico, haciendo fotocopias, registrando o almacenándolo en sistemas de almacenamiento e intercambio de información sin el previo consentimiento escrito del fabricante.

Todas las marcas y nombres de los productos son marcas comerciales o marcas registradas de sus respectivos propietarios.

El aspecto gráfico o el color del producto pueden diferir del producto real.

7. Garantía y servicio técnico

El producto cuenta con 2 años de garantía a partir de la fecha de compra del producto. En caso de avería, debe devolver el producto a la tienda donde lo adquirió, recordando mostrar el justificante de compra. El producto debe entregarse completo y, si es posible, en embalaje original.

8. Declaración de conformidad UE



Por la presente, mPTech Sp. z o.o. declara que este producto cumple los requisitos esenciales y otras disposiciones de las Directivas denominadas de «Nuevo Enfoque» de la Unión Europea.

ISTRUZIONI PER L'USO

Punto di consegna dell'apparecchio:

mPTech Sp. z o.o.
ul. Krakowska 119
50-428 Wrocław
Polonia

Progettato in Polonia
Prodotto in Cina

Produttore:

mPTech Sp. z o.o.
ul. Nowogrodzka 31
00-511 Warszawa
Polonia

Numero verde: (+48 71) 71
77 400

E-mail:

pomoc@mpotech.eu

Sito web: huslog.eu

INDICE

1. Sicurezza di utilizzo	39
2. Specifiche	41
2.1 Dati tecnici.....	41
2.2 Contenuto della confezione.....	42
3. Uso dell'apparecchio.....	43
4. Pulizia dell'apparecchio	44
5. Spiegazioni dei simboli	44
6. Utilizzo delle istruzioni	45
7. Garanzia e assistenza tecnica	45
8. Dichiarazione di conformità UE	46

1. Sicurezza di utilizzo

Leggere attentamente le istruzioni qui riportate prima di procedere all'utilizzo dell'apparecchio. L'inosservanza di queste indicazioni può essere pericolosa o considerata illegale.

—USO CONFORME ALLA DESTINAZIONE—

I prodotti oggetto del presente manuale d'uso sono destinati all'alimentazione di apparecchi dotati di porte USB e fungono da prolunga elettrica.

I prodotti sono destinati all'utilizzo in ambienti domestici interni. È vietato per fini commerciali. Ogni altra modalità di utilizzo è considerata inappropriata e pericolosa. Il produttore non risponde per lesioni dovute a un uso improprio dell'apparecchio.

Le presenti istruzioni per l'uso contengono informazioni importanti sull'uso del prodotto: leggerle attentamente e conservarle per una consultazione futura.

—IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA—

Non accendere l'apparecchio in luoghi in cui è vietato l'utilizzo di apparecchi elettrici ed elettronici, oppure nel caso in cui possa causare interferenze o altri tipi di rischi. Rispettare ogni divieto, norma e avvertimento trasmessi dal personale del luogo in cui si intende utilizzare l'apparecchio.

Non accendere l'apparecchio se presenta danni visibili o se il cavo di alimentazione è danneggiato. Lo scollegamento della spina dalla presa di corrente deve essere effettuato tenendo la spina, non il cavo.

—ACQUA E ALTRI LIQUIDI—

Non esporre l'apparecchio all'acqua o ad altri liquidi. Evitare di utilizzare l'apparecchio in ambienti ad alta umidità, come cucine appannate, bagni ecc. Le particelle d'acqua potrebbero causare la comparsa di umidità nell'apparecchio, compromettendone i componenti elettronici e causare il danneggiamento dell'apparecchio.

—AMBIENTE CIRCOSTANTE—

L'apparecchio non deve funzionare in ambienti polverosi. Collegare l'apparecchio in modo che non possa essere danneggiato (ad esempio, appoggiandolo su una superficie stabile), né costituisca un rischio per le persone o gli animali. Non

esporre l'apparecchio all'azione dei raggi solari, né utilizzarlo o lasciarlo in prossimità diretta di apparecchi che generano calore (riscaldatori, termosifoni ecc.). I componenti in plastica potrebbero deformarsi, compromettendo il funzionamento dell'apparecchio o provocandone un guasto irreparabile.

—FISICAMENTE O MENTALMENTE DISABILI E BAMBINI—

Questo apparecchio non è un giocattolo. Conservare l'apparecchio, i suoi accessori e la confezione lontano dalla portata dei bambini. I cavi e gli imballi in film di plastica potrebbero avvolgersi intorno al collo del bambino o essere ingeriti, con conseguente soffocamento. L'apparecchio non deve essere utilizzato da persone (compresi bambini) con capacità fisiche o mentali ridotte e senza esperienza nell'uso di apparecchiature elettroniche. Esso può essere utilizzato solo sotto la supervisione di persone responsabili della loro sicurezza.

—ASSISTENZA TECNICA PROFESSIONALE—

La riparazione di questo prodotto può essere affidata solo al personale di assistenza tecnica qualificato del produttore o a un centro di assistenza autorizzato. La riparazione dell'apparecchio dal personale di assistenza tecnica non qualificato o da un centro di assistenza non autorizzato, così come le modifiche apportate di propria iniziativa dall'utente comporta il rischio di danneggiare l'apparecchio e di invalidare la garanzia.

2. Specifiche

2.1 Dati tecnici

Multipresa a cubo con LED	
Modello	HUS1001
Alimentazione	230 V~ 50/60Hz , max. 16 A
Uscita USB	5 V = 2,4 A
Connettori	2 prese di tipo E, una porta USB, 2 porte USB-C

Multipresa a cubo PD 20 W	
Modello	HUS1002
Alimentazione	230 V~ 50/60Hz , max. 16 A
Uscita USB	USB-A: 5 V = 3 A / 9 V = 2 A / 12 V = 1,5 A USB-C: 5 V = 3 A / 9 V = 2,22 A / 12 V = 1,67 A
Connettori	3 prese di tipo E, una porta USB, 2 porte USB-C

2.2 Contenuto della confezione

Modello: HUS1001

- Multipresa a cubo con LED
- Istruzioni per l'uso

Modello: HUS1002

- Multipresa a cubo con ricarica rapida 20 W
- Istruzioni per l'uso



Se uno dei suddetti elementi risulta mancante o danneggiato, si prega di contattare il venditore.



Si consiglia di conservare la confezione nell'eventualità di un reclamo.

È possibile scaricare le istruzioni per l'uso dal seguente indirizzo web:

<https://huslog.eu/>

Oppure eseguendo la scansione del codice QR:



3. Uso dell'apparecchio

PREPARAZIONE AL PRIMO AVVIO

Rimuovere il prodotto dall'imballaggio e srotolare il cavo di alimentazione. Posizionarlo nel luogo desiderato. Se tutti i componenti sono visibilmente privi di danneggiamenti, collegare la spina di alimentazione alla rete elettrica.

Modello: HUS1001

Collegare la spina del cavo di alimentazione alla presa. Premere il pulsante ON/OFF per accendere la multipresa. Alla multipresa è possibile collegare fino a due apparecchi alimentati dalla rete elettrica e tre apparecchi con alimentazione USB (1 x USB, 2 x USB-C).

Sulla parte superiore dell'apparecchio è presente un'illuminazione LED con tre livelli di intensità. Per accendere o modificare il livello di intensità dell'illuminazione LED, toccare il pulsante touch  sulla parte superiore dell'apparecchio.

Modello: HUS1002

Collegare la spina del cavo di alimentazione alla presa. Premere il pulsante ON/OFF per accendere la multipresa. Alla multipresa è possibile collegare fino a tre apparecchi alimentati dalla rete elettrica e tre apparecchi con alimentazione USB (1 x USB, 2 x USB-C).

Il prodotto è compatibile con il protocollo di ricarica rapida USB-PD fino a 20 W.

4. Pulizia dell'apparecchio



AVVERTIMENTO! Non immergere l'apparecchio in acqua, né lavarlo sotto l'acqua corrente!



La pulizia può essere effettuata solo quando l'apparecchio è spento, raffreddato e scollegato dall'alimentazione.



Non utilizzare agenti chimici, alcalini, abrasivi o disinfettanti per la pulizia, poiché potrebbero danneggiare i componenti dell'apparecchio.

L'involucro dell'apparecchio può essere pulito solo con un panno asciutto o un panno di carta. In caso di sporco ostinato, è consentito utilizzare un panno leggermente inumidito con acqua tiepida e ben strizzato. Quindi passare immediatamente sopra la superficie lavata un panno asciutto o un asciugamani di carta e lasciare asciugare completamente l'apparecchio.

5. Spiegazioni dei simboli



La confezione
dell'apparecchio
può essere
riciclata
conformemente
alle normative locali.



Per uso in ambienti
interni.



Simbolo del cartone ondulato (materiale di imballaggio).



Questo simbolo indica che all'interno dell'imballaggio si trovano le istruzioni per l'uso da consultare prima di iniziare a utilizzare il prodotto.



Il prodotto è contrassegnato dal simbolo del bidone della spazzatura barrato in conformità alla Direttiva WEEE 2012/19/UE. Non smaltire il prodotto insieme ai rifiuti urbani, ma portarlo in un centro di raccolta e riciclaggio designato per i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche che smaltisce tali rifiuti pericolosi. L'accumulo di tali rifiuti in aree separate e il corretto processo del loro recupero contribuiscono alla protezione delle risorse naturali. Il corretto riciclaggio dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche ha un effetto positivo sulla salute umana e sull'ambiente. Per ottenere informazioni sui punti di raccolta per apparecchiature elettriche ed elettroniche usate, è necessario rivolgersi all'amministrazione comunale o al rivenditore dell'apparecchio.

6. Utilizzo delle istruzioni

Senza previo consenso scritto del produttore, nessuna parte delle presenti istruzioni per l'uso può essere riprodotta, distribuita, tradotta o trasmessa in qualsiasi forma o con qualsiasi mezzo, elettronico o meccanico, comprese le fotocopie, le registrazioni o la conservazione in qualsiasi sistema di archiviazione e condivisione delle informazioni.

Tutti i marchi e i nomi dei prodotti sono marchi o marchi registrati delle rispettive aziende.

L'aspetto grafico o il colore del prodotto possono divergere dal prodotto effettivo.

7. Garanzia e assistenza tecnica

Il prodotto ha una garanzia di 2 anni, a partire dalla data di vendita del prodotto. In caso di guasto, il prodotto deve essere restituito al negozio in cui è stato acquistato, ricordando di esibire la prova d'acquisto. Il prodotto deve essere completo e preferibilmente nella sua confezione originale.

8. Dichiarazione di conformità UE

 mPTech Sp. z o.o. dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni delle Direttive del cosiddetto "Nuovo approccio" dell'UE.

UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA

Distributor:

C.P.A. CZECH s.r.o.
U Panasonicu 376
Pardubice – Staré Čívce
53006

Navrženo v Polsku
Vyrobeno v Číně

Výrobce:

mPTech Sp. s.r.o.
Nowogrodzka 31
Varšava 00-511
Polsko

Telefon: +420 734 127 742

Email: cpa@cpa.cz

Website: huslog.eu

OBSAH

1. Bezpečnost	47
2. Specifikace	49
2.1 Technické údaje	49
2.2 Obsah balení	50
3. Použití zařízení	50
4. Čištění zařízení	51
5. Vysvětlení symbolů	52
6. Použití příručky	52
7. Záruka a servis	53
8. Prohlášení o shodě se směrnicemi EU	53

1. Bezpečnost

Před použitím zařízení si pečlivě přečtěte zde uvedené pokyny. Nedodržení těchto pokynů může být nebezpečné nebo nezákonné.

—POUŽITÍ—

Výrobky, na které se vztahuje tato uživatelská příručka, jsou určeny k napájení zařízení vybavených konektory USB a slouží jako elektrický prodlužovací kabel.

Výrobky jsou určeny pro vnitřní použití v domácnostech. Nelze je používat pro komerční účely. Jakékoli jiné použití je považováno

za nevhodné a nebezpečné. Výrobce neodpovídá za zranění způsobená nesprávným používáním zařízení.

Tento návod obsahuje důležité informace o používání výrobku – pečlivě si jej přečtěte a uschovejte pro budoucí použití.

— DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY —

Přístroj nezapínejte na místech, kde je zakázáno používat elektrická a elektronická zařízení nebo kde by mohl způsobit rušení nebo jiné nebezpečí. Dodržujte všechny druhy zákazů, předpisů a varování, které vám poskytne personál místa, kde chcete přístroj používat.

Nezapínejte zařízení, pokud je viditelně poškozené nebo pokud je poškozený napájecí kabel. Odpojte zástrčku od elektrické zásuvky uchopením zástrčky, nikoliv kabelu.

— VODA A JINÉ KAPALINY —

Nevystavujte zařízení působení vody nebo jiných kapalin. Nepracujte v prostředí s vysokou vlhkostí – v zapařených kuchyních, koupelnách apod. Částice vody mohou způsobit, že se v zařízení objeví vlhkost, která nepříznivě ovlivňuje elektroniku a může zařízení poškodit.

— PROSTŘEDÍ —

Zařízení by nemělo pracovat v prašném prostředí. Připojte zařízení tak, aby nemohlo dojít k jeho poškození (např. položením na stabilní povrch) a nepředstavovalo hrozbu pro osoby a zvířata. Nevystavujte zařízení slunečnímu záření a nepoužívejte jej, ani jej nenechávejte v bezprostřední blízkosti zařízení, která vydávají velké množství tepla (topení, radiátory apod.). Prvky vyrobené z plastu se mohou deformovat, což může ovlivnit provoz zařízení nebo vést k jeho úplnému poškození.

— POHYBOVÉ A MENTÁLNÍ POSTIŽENÍ A DĚTI —

Zařízení není hračka. Přístroj, jeho příslušenství a obal uchovávejte mimo dosah dětí. Trubičky a fóliové obaly se mohou dítěti omotat

kolem krku nebo je může spolknout, což může mít za následek udušení nebo zadušení. Přístroj by neměly obsluhovat osoby (včetně dětí) s omezenou pohyblivostí nebo mentálními predispozicemi a bez zkušeností s používáním elektronických zařízení. Mohou jej používat pouze pod dohledem osob odpovědných za jejich bezpečnost.

— ODBORNÝ SERVIS —

Tento výrobek smí opravovat pouze kvalifikovaný servis výrobce nebo autorizované servisní středisko. Oprava zařízení v nekvalifikovaném servisním středisku nebo v neautorizovaném servisním místě a provádění vlastních úprav může vést k poškození zařízení a ztrátě záruky.

2. Specifikace

2.1 Technické údaje

Prodlužovací kabel s LED diodou	
Model	HUS1001
Napájení	230V~ 50/60Hz, max. 16 A
Výstup USB	5V = 2.4A
Konektory	2 zásuvky typu E, konektor USB, 2 konektory USB-C

Prodlužovací kabel PD 20W	
Model	HUS1002
Napájení	230V~ 50/60Hz, max. 16 A
Výstup USB	USB-A: 5V = 3A / 9V = 2A / 12V = 1.5A USB-C: 5V = 3A / 9V = 2.22A / 12V = 1.67A
Konektory	3 zásuvky typu E, konektor USB, 2 konektory USB-C

2.2 Obsah balení

Model: HUS1001

- Prodlužovací kabel s LED diodou
- Uživatelská příručka

Model: HUS1002

- Prodlužovací kabel s rychlým nabíjením 20 W
- Uživatelská příručka



Pokud některá z výše uvedených položek chybí nebo je poškozená, kontaktujte svého prodejce.



Pro případ reklamace doporučujeme obal uschovat.

Elektronickou verzi uživatelské příručky je možné stáhnout z následující internetové adresy:

<https://huslog.eu/>

Nebo naskenováním QR kódu:



3. Použití zařízení

PRVNÍ SPUŠTĚNÍ

Vyjměte spotřebič z obalu a odviňte napájecí kabel. Umístěte jej na určené místo. Pokud jsou všechny prvky vizuálně nepoškozené, připojte napájecí zástrčku do elektrické zásuvky.

Model: HUS1001

Připojte zástrčku napájecího kabelu do síťové zásuvky. Stisknutím tlačítka vypínače prodlužovací kabel zapněte. K prodlužovacímu kabelu můžete připojit až dvě zařízení napájená ze sítě a tři zařízení napájená přes USB (1 x USB, 2 x USB-C).

Na horní straně zařízení se nachází podsvícení LED, které má tři úrovně intenzity. Chcete-li zapnout nebo změnit intenzitu podsvícení LED, dotkněte se dotykového tlačítka na horní straně zařízení.

Model: HUS1002

Připojte zástrčku napájecího kabelu do síťové zásuvky. Stisknutím tlačítka vypínače prodlužovací kabel zapněte. K prodlužovacímu kabelu můžete připojit až tři zařízení napájená ze sítě a tři zařízení napájená z USB (1 x USB, 2 x USB-C).

Výrobek je kompatibilní s protokolem rychlého nabíjení USB-PD s výkonem až 20 W.

4. Čištění zařízení

POZOR! Přístroj nelze ponořit do vody ani mýt pod tekoucí vodou!



Čištění lze provádět pouze tehdy, když je přístroj vypnutý, vychladlý a není připojen zdroj napájení.



K čištění nepoužívejte žádné chemické, alkalické, abrazivní nebo dezinfekční prostředky, protože mohou mít škodlivý vliv na součásti zařízení.

Kryt přístroje lze čistit pouze suchým hadříkem nebo papírovou utěrkou. Pokud je tělo silně znečištěné, použijte hadřík mírně navlhlý vlažnou vodou a vyždímejte přebytečnou vodu. Poté umyté místo ihned otřete suchým hadříkem nebo papírovou utěrkou a nechte zařízení zcela vyschnout.

5. Vysvětlení symbolů



Obal zařízení lze recyklovat v souladu s místními předpisy.



Symbol označující vlnitou lepenku (obalový materiál).



Pouze pro vnitřní použití.



Symbol označuje, že balení obsahuje uživatelskou příručku, kterou je třeba si před použitím přečíst.



V souladu se směrnicí 2012/19/EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních je výrobek označen symbolem přeškrtnutého odpadkového koše. Výrobek nesmí být likvidován společně s komunálním odpadem, ale musí být odevzdán na určeném sběrném a recyklačním místě pro odpadní elektrická a elektronická zařízení, které likviduje tento nebezpečný odpad. Hromadění tohoto druhu odpadu na vyznačených místech a správný postup jeho využití přispívá k ochraně přírodních zdrojů. Správná recyklace odpadních elektrických a elektronických zařízení má příznivý vliv na lidské zdraví a životní prostředí. Informace o místech, kam lze odevzdat odpadní elektrická a elektronická zařízení, získáte na obecním úřadě nebo u prodejce zařízení.

6. Použití příručky

Bez předchozího písemného souhlasu výrobce nesmí být žádná část této příručky reprodukována, šířena, překládána nebo přenášena v jakékoli formě nebo jakýmikoli elektronickými či mechanickými prostředky, včetně fotokopírování, nahrávání nebo ukládání do jakýchkoli systémů pro ukládání a sdílení informací. Vyobrazení zařízení v této uživatelské příručce se mohou lišit od skutečného výrobku.

Všechny značky a názvy produktů jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky příslušných společností.

7. Záruka a servis

Na výrobek se vztahuje dvouletá záruka od data prodeje výrobku. V případě závady je třeba výrobek vrátit v prodejně, kde byl zakoupen, a nezapomenout předložit doklad o koupi. Výrobek by měl být kompletní a nejlépe uložen v původním obalu.

8. Prohlášení o shodě se směrnicemi EU



Společnost mPTech Sp. s.r.o. tímto prohlašuje, že tento výrobek splňuje základní požadavky a další ustanovení směrnic Evropské unie.